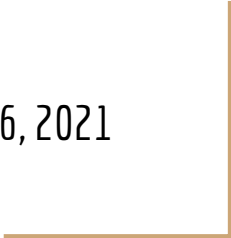




# MWE 2021

## Community discussion

Online workshop, August 6, 2021



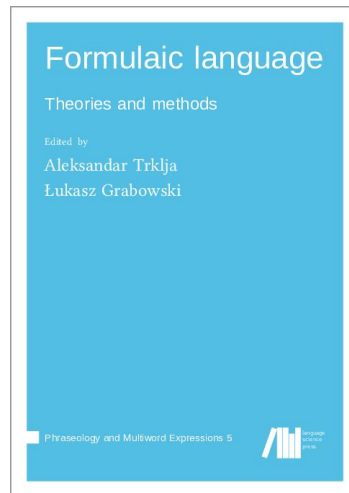


# Announcements



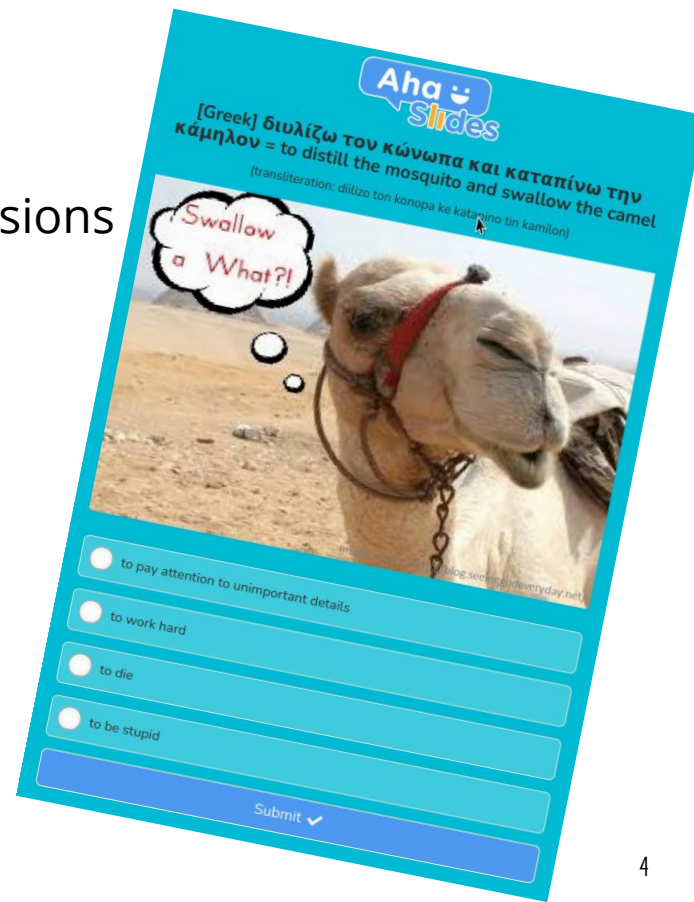
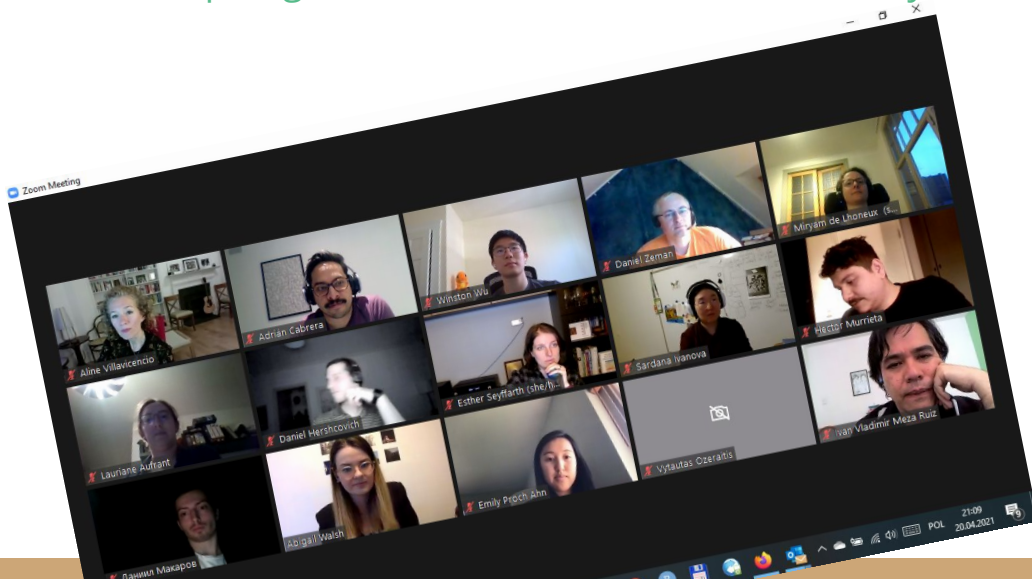
# Phraseology and Multiword Expressions

- Book series at Language Science Press
  - Open access, collaborative proofreading
- Recently published
  - *Formulaic language: Theories and methods*  
Aleksandar Trklja, Łukasz Grabowski
- Published earlier
  - *The role of constituents in multiword expressions: An interdisciplinary, cross-lingual perspective*
  - *Representation and parsing of multiword expressions: Current trends*
  - *Multiword expressions at length and in depth: Extended papers from the MWE 2017 workshop*
  - *Multiword expressions: Insights from a multi-lingual perspective*
- Other books in the pipeline, proposals welcome
  - Edited volumes or monographs
- Conventions for examples containing MWEs
  - <https://gitlab.com/parseme/pmwe/-/wikis/home>















# EACL 2021 language diversity

- Social event at EACL 2021
- Featured a language game on idiomatic expressions
  - Game materials and reports
  - <https://gitlab.com/ceramisch/eacl21diversity/>



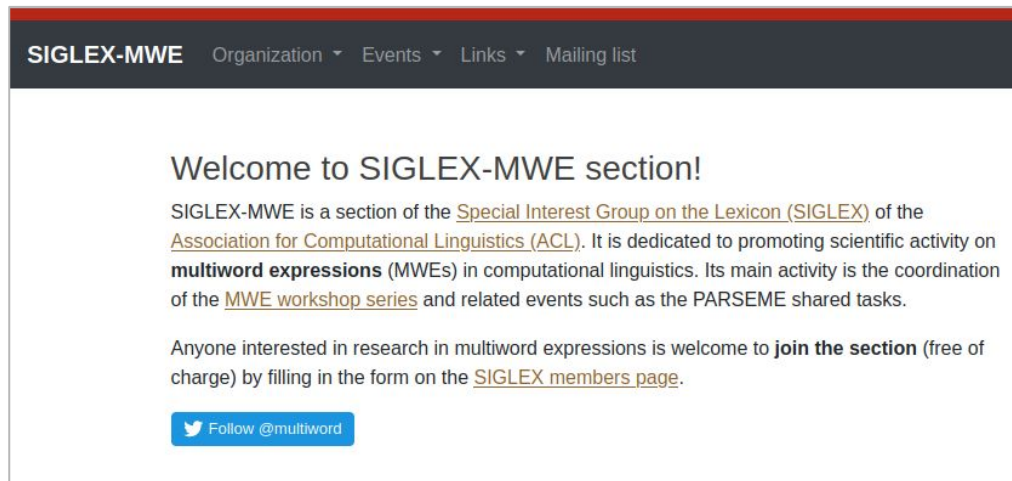
# Next PARSEME shared tasks

- Dissociating corpora from shared tasks
- Continuous corpus development
  - New languages (**open call for language leaders**)
- Releases available on LINDAT and Grew-match
- Future developments
  - Better integration with UD (UNLID)
  - New MWE categories
    - Preliminary work on annotation guidelines
    - Start with nominal MWEs...
  - No planned shared task (maybe 2023?)
    - **open call for organisers**

Language	Working version	Latest release	Previous releases
 Arabic (AR)		version 1.1: [LDC license]	
 Basque (EU)	[Repo] [Consistency check] [Grew-match]	version 1.2: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]
 Bulgarian (BG)	[Repo]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.0: [LINDAT repo]
 Chinese (ZH)	[Repo] [Consistency check] [Grew-match]	version 1.2: [LINDAT repo] [Grew-match]	
 Croatian (HR)	[Repo]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]	
 Czech (CS)	[Repo]	version 1.0: [LINDAT repo] [Grew-match]	
 English (EN)	[Repo]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]	
 Farsi (FA)	[Repo]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.0: [LINDAT repo] [Grew-match]
 French (FR)	[Repo] [Consistency check] [Grew-match]	version 1.2: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match] version 1.0: [LINDAT repo] [Grew-match]
 German (DE)	[Repo] [Consistency check] [Grew-match]	version 1.2: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match] version 1.0: [LINDAT repo] [Grew-match]
 Greek (EL)	[Repo] [Consistency check] [Grew-match]	version 1.2: [LINDAT repo] [Grew-match]	version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match] version 1.0: [LINDAT repo] [Grew-match]
 Hebrew (HE)	[Repo]		version 1.1: [LINDAT repo] [Grew-match]

# SIGLEX-MWE on the web

- New website and domain <https://multiword.org> (thanks Elias Ponvert!)
  - Easier collaborative edition: github pages, jekyll, Markdown
  - Update/add links from your web pages
  - Send us your logo proposals



# SIGLEX-MWE on the web

- Unique twitter handler [@multiword](https://twitter.com/multiword)
  - <https://twitter.com/multiword>
  - Section and workshop announcements



# Communication tools

- New mailing list on Google groups
  - <https://groups.google.com/g/siglex-mwe-members>
  - Internal communication tool, no archive
  - You can be added after joining SIGLEX (opt out possible)
- New email alias for standing committee
  - [siglex-mwe-board@googlegroups.com](mailto:siglex-mwe-board@googlegroups.com)
- Join the Section via SIGLEX's membership form
  - <https://siglex.org/members>

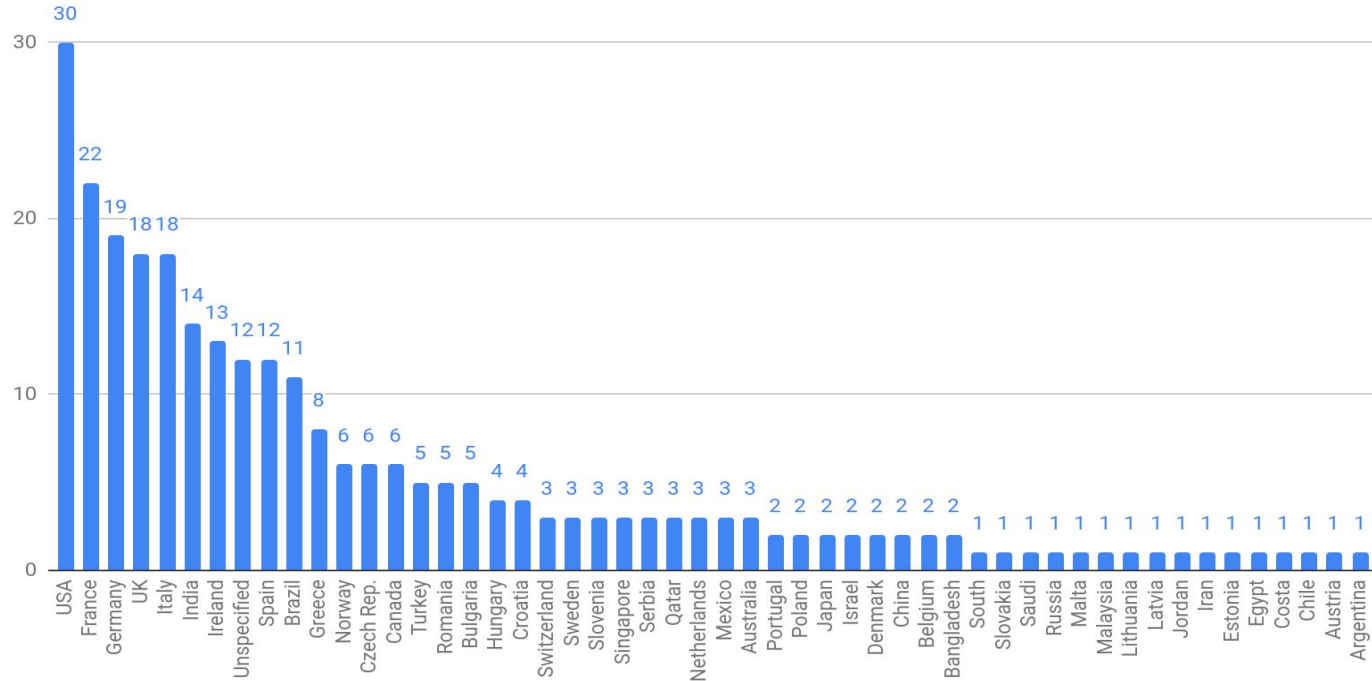


# Standing committee

- According to the [Section's constitution](#)
  - 1 elected representative
    - Carlos Ramisch (2020-2022)
    - **SIGLEX elections end of 2021**
  - 4 nominated officers
    - (2020-2022) Paul Cook, Shiva Taslimipoor
    - (2019-2021) Ashwini Vaidya, Petya Osenova
  - Candidates needed every year for 2 open positions (2-year term)
    - Conditions: be a member of (SIGLEX-MWE) and have published research in MWEs
    - Timeline:
      - Expressions of interest: August
      - Beginning of mandate: **September**
- New advisory board — former standing committee officers

# SIGLEX-MWE members

- 277 members from 53 countries (227 members in Dec 2020)



# Feedback from participants

- 277 members, 68 reviewers, 19 submissions
  - What prevents us from submitting?
    - Registration fees / Lack of publicity
    - Lack of prestige / Timeline
    - Lack of motivation for online events
- Communities approached for synergies in 2021
  - Universal Dependencies (UD)
  - similar languages, varieties and dialects (VarDial)
  - figurative language (FigLang)
  - machine translation (WMT, MUMTTT),
  - meaning representations (DMR)
  - **online abuse and harm (WOAH)**
- Your ideas and suggestions for MWE 2022?

# Other announcements from the audience

# Remember: MWEs bring people together



# Remember: MWEs bring people together

